

ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Краевской Ирины Олеговны «Семантика термина в когнитивном аспекте (на материале русскоязычной терминосистемы «Нефтегазопереработка»)», представленной на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.01 – Русский язык

Диссертационное исследование Краевской И.О. посвящено описанию процессов терминообразования отрасли «Нефтегазопереработка» в аспекте лингвокогнитивных механизмов формирования семантической структуры термина и их гносеологической «прозрачности». Ценность диссертации заключается в том, что в поле зрения автора находятся термины, то есть «единицы языков профессиональной коммуникации, соотносительные с соответствующими единицами сознания, которое нельзя рассматривать в отрыве от деятельности» [Голованова 2008: 75]. Исследование терминосистемы «Нефтегазопереработка» в когнитивном аспекте позволяет реализовать полипарадигмальный подход к исследованию единиц языка и речи, столь востребованный в современной лингвистике.

Актуальность рецензируемой диссертации определяет цели и задачи исследования. В первой главе описаны различные подходы к изучению термина, предъявляемые к терминам требования; исследуется семантика термина в аспекте когнитивного терминоведения; представлено изучение нефтегазовой терминологии в когнитивном аспекте; раскрывается история формирования терминосистемы отрасли «Нефтегазопереработка» в русском языке. Достоинством первой главы является авторская методика описания когнитивной структуры термина. Во второй главе представлены результаты дефиниционного анализа терминов, который позволил выявить тематические подгруппы в рамках исследуемой терминосистемы; приведены результаты анализа синтактико-грамматической структуры терминов; обобщаются тематические группы, по которым распределяются термины. К достоинствам этой главы можно отнести графическое представление количественного распределения тематических подгрупп терминосистемы «Нефтегазопереработка». Наибольший интерес в диссертации представляет третья глава. Автор рассматривает лингвокогнитивные механизмы моделирования семантики терминов отрасли «Нефтегазопереработка». В заключении подводятся итоги исследования.

На наш взгляд, следующие положения работы требуют некоторого уточнения:

– Относятся ли проанализированные термины к профессиональному дискурсу или подъязыку указанной сферы деятельности? В каких отношениях, по мнению автора, находятся понятия *дискурс*, *подъязык*, *регистр* с точки зрения профессиональной коммуникации?

– В качестве эмпирического материала в автореферате заявлены англоязычные работы. Проводился ли анализ англоязычных терминов и их русскоязычных эквивалентов? Находятся ли указанные группы в отношениях адекватности и (или) эквивалентности?

Высказанные вопросы не влияют на общее впечатление от диссертационного исследования Краевской И.О. Результаты диссертационного исследования могут быть использованы в процессе преподавания вузовских курсов и в переводческой деятельности. Выводы, к которым приходит автор, заслуживают особого внимания, так как выполнены в итоге тщательно проделанной работы и с привлечением достаточного количества материала.

Таким образом, диссертационное исследование Краевской Ирины Олеговны отвечает критериям, указанным в пп. 9 – 14 «Положения о присуждении ученых степеней», утвержденного в новой редакции постановлением Правительства РФ 24 сентября 2013 г. № 842 (в последней редакции), а его автор заслуживает присуждения ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.01 – Русский язык.

Против включения персональных данных, заключенных в отзыве, в документы, связанные с защитой указанной диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.

Доктор филологических наук (10.02.01–
русский язык), профессор кафедры
международных отношений, политологии
и регионоведения ФГАОУ ВО «Южно-
Уральский государственный университет
(национальный исследовательский
университет) доцент

Кошкарова Наталья Николаевна

16 ноября 2020 г.

454080 Россия, г. Челябинск, пр.Ленина, 76,

Тел. (351) 267-99-00 E-mail: info@susu.ru

Сайт: <https://www.susu.ru>

E-mail: nkoshka@rambler.ru

